

БАЛАНС

АББ АГ - АВСТРИЯ

към 31.12.2018

Булстат: 176694635

в хил.лв.

А К Т И В				П А С И В			
Раздели, групи, статии		Сума (лева)		Раздели, групи, статии		Сума (лева)	
		текуща година	предходна година			текуща година	предходна година
а		1	2	а		1	2
A.	ЗАПИСАН, НО НЕВНЕСЕН КАПИТАЛ			A.	СОБСТВЕН КАПИТАЛ		
Б.	НЕТЕКУЩИ (ДЪЛГОТРАЙНИ) АКТИВИ			I.	Записан капитал		
I.	Нематериални			II.	Премии от емисии		
1	Продукти от развойна дейност			III.	Резерв от последващи оценки		
2	Концесии, патенти, лицензи, търговски марки, програмни продукти и др. подобни			IV.	Резерви		
3	Търговска репутация			1	Законови резерви		
4	Предоставени аванси и нематериални активи в процес на изграждане			2	Резерв, свързан с изкупени собствени акции		
Общо за група I:		0	0	3	Резерв съгласно учредителен акт		
II.	Дълготрайни материални активи			4	Допълнителни резерви		
1	Земи и сгради, в т.ч.:			Общо за група IV:		0	0
	- земи			V.	Натрупана печалба (загуба) от минали години, в т.ч.:		
	- сгради				- неразпределена печалба	144	144
2	Машини, производствено оборудване и апаратура				- непокрита загуба	(71)	(65)
3	Съоръжения и други			Общо за група V:		73	79
4	Предоставени аванси и дълготрайни материални активи в процес на изграждане			VI.	Текуща печалба (загуба)	(162)	(6)
Общо за група II:		0	0	Общо раздел A:		(89)	73
III.	Дългосрочни финансови активи			Б.	ПРОВИЗИИ И СХОДНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ		
1	Акции и дялове в предприятия от група			1	Провизии за пенсии и други подобни задължения		
2	Предоставени заеми на предприятия от група			2	Провизии за данъци, в т.ч.:		
3	Акции и дялове в асоциирани и смесени предприятия				- отсрочени данъци		
4	Предоставени заеми, свързани с асоциирани и смесени предприятия			3	Други провизии и сходни задължения		
5	Дългосрочни инвестиции			Общо за раздел Б:		0	0
6	Други заеми			В.	ЗАДЪЛЖЕНИЯ		
7	Изкупени собствени акции			1	Облигационни заеми с отделно посочване на конвертируемите, в т.ч.:	0	0
Общо за група III:		0	0		- до 1 година		
IV.	Отсрочени данъци				- над 1 година		

Общо за раздел Б:		0		2	Задължения към финансови предприятия, в т.ч.:	0	0
В.	ТЕКУЩИ (КРАТКОТРАЙНИ) АКТИВИ				- до 1 година		
1.	Материални запаси				- над 1 година		
1	Суровини и материали			3	Получени аванси, в т.ч.:	0	0
2	Незавършено производство		69		- до 1 година		
3	Продукция и стоки, в т.ч.:				- над 1 година		
	- продукция			4	Задължения към доставчици, в т.ч.:	0	0
	- стоки				- до 1 година		
4	Предоставени аванси				- над 1 година		
Общо за група I:		0	69	5	Задължения по полици, в т.ч.:	0	0
II.	Вземания				- до 1 година		
1	Вземания от клиенти и доставчици, в т.ч.:				- над 1 година		
	- над 1 година			6	Задължения към предприятия от група, в	2	0
2	Вземания от предприятия от група, в				- до 1 година	2	
	- над 1 година				- над 1 година		
3	Вземания, свързани с асоциирани и смесени предприятия, в т.ч.:		3	7	Задължения, свързани с асоциирани и смесени предприятия, в т.ч.:	0	0
	- над 1 година				- до 1 година		
4	Други вземания, в т.ч.:		1		- над 1 година		
	- над 1 година			8	Други задължения, в т.ч.:	87	0
Общо за група II:		0	4		- до 1 година	87	
III.	Инвестиции				- над 1 година	0	0
1	Акции и дялове в предприятия от група				към персонала, в т.ч.:	0	0
2	Изкупени собствени акции				- до 1 година		
3	Други инвестиции				- над 1 година		
Общо за група III:		0	0		осигурителни задължения, в т.ч.:	0	0
IV.	Парични средства, в т.ч.:				- до 1 година		
	- в брой				- над 1 година	0	
	- в безсрочни сметки (депозити)				данъчни задължения, в т.ч.:	0	
Общо за група IV:		0	0		- до 1 година	0	
Общо за раздел В:		0	73		- над 1 година		
Г.	РАЗХОДИ ЗА БЪДЕЩИ ПЕРИОДИ			Общо за раздел В, в т.ч.:		89	0
					- до 1 година	0	0
					- над 1 година	0	0
				Г.	ФИНАНСИРАНИЯ И ПРИХОДИ ЗА БЪДЕЩИ ПЕРИОДИ, в т.ч.:	0	0
					- финансираня		
СУМА НА АКТИВА (А+Б+В+Г)		0	73	СУМА НА ПАСИВА (А+Б+В+Г)		0	73
					- приходи за бъдещи периоди		

Съставител: Ти Пи Ей България ЕООД

Ръководител:
ФРАНЦ ЧАЛУПЕЦКИ

Дата: 19.2.2019

Илона Тафкова

MANFRED MALZER - PROCURATOR



ОТЧЕТ ЗА ПРИХОДИТЕ И РАЗХОДИТЕ

АББ АГ - АВСТРИЯ

към 31.12.2018

Булстат: 176694635

Наименование на разходите		Сума (в хил.лв)	
		текуща година	предходна година
а		1	2
А. РАЗХОДИ			
1	Намаление на запасите от продукция и незавършено производство		
2	Разходи за суровини, материали и	469	6
	а) суровини и материали	0	
	б) външни услуги	469	6
3	Разходи за персонала, в т.ч.:	0	0
	а) разходи за възнаграждения		
	б) разходи за осигуровки, в т.ч.:		
	- осигуровки, свързани с пенсии		
4	Разходи за амортизации и обезценка, в т.ч.:	0	0
	а) разходи за амортизация и обезценка на дълготрайни материали и нематериални активи, в т.ч.:	0	0
	- разходи за амортизация		
	- разходи от обезценка		
	б) разходи от обезценка на текущи (краткотрайни) активи		
5	Други разходи, в т.ч.:		
	а) балансова стойност на продадените активи		
	б) провизии		
Общо разходи за оперативна дейност (1+2+3+4+5)		469	6
6	Разходи от обезценка на финансови активи, включително инвестициите, признати като текущи (краткосрочни) активи, в т.ч.:		
	- отрицателни разлики от промяна на валутни курсове		
7	Разходи за лихви и други финансови разходи, в т.ч.:		
	а) разходи, свързани с предприятия от група		
	б) отрицателни разлики от операции с финансови активи		
Общо финансови разходи (6+7)		0	0
8	Печалба от обичайна дейност		
Общо разходи (1+2+3+4+5+6+7)		469	6
10	Счетоводна печалба (общо приходи - общо разходи)		
11	Разходи за данъци от печалбата		
12	Други данъци, алтернативни на корпоративния данък		
13	Печалба (10 - 11 - 12)	0	
Всичко (Общо разходи+11+12+13)		469	6

Наименование на приходите		Сума (в хил.лв)	
		текуща година	предходна година
а		1	2
А. ПРИХОДИ			
1	Нетни приходи от продажби, в т.ч.:	307	0
	а) продукция		
	б) стоки		
	в) услуги	307	
2	Увеличение на запасите от продукция и незавършено производство		
3	Разходи за придобиване на активи по стопански начин		
4	Други приходи, в т.ч.:		
	- приходи от финансиране		
Общо приходи от оперативна дейност (1+2+3+4)		307	0
5	Приходи от участия в дъщерни, асоциирани и смесени предприятия, в т.ч.:		
	- приходи от участия в предприятия от група		
6	Приходи от други инвестиции и заеми, признати като нетекущи (дългосрочни) активи, в т.ч.:		
	- приходи от предприятия от група		
7	Други лихви и финансови приходи, в т.ч.:	0	0
	а) приходи от предприятия от група		
	б) положителни разлики от операции с финансови активи		
	в) положителни разлики от промяна на валутни курсове		
Общо финансови приходи (5+6+7)		0	0
8	Загуба от обичайна дейност		
Общо приходи (1+2+3+4+5+6+7+8)		307	0
10	Счетоводна загуба (общо приходи - общо разходи)	162	6
11	Загуба (10 + ред 11 и 12 от раздел А)	162	6
Всичко (Общо приходи+11)		469	6

Съставител: Ти Пи Ей България ЕООД

Ръководител:

ФРАНЦ ЧАЛУПЕЦКИ

MANFRED MALZER - PROCURATOR

Дата: 19.2.2019

Илона Тафкова

ТПА България ЕООД
TPA Bulgaria Ltd.

АББ АГ, акционерно дружество
седище за кореспонденция: гр. София 1000
бул. Брезил, ул. „Г. С. Раковски“ 128, ет. 5
АББ АГ Aktiengesellschaft / Corporation
Clemens - Holzmeister - Straße 4, 1100 Wien
Business Park Vienna

ОТЧЕТ ЗА ПАРИЧНИТЕ ПОТОЦИ ПО ПРЕКИЯ МЕТОД

АББ АГ - АВСТРИЯ

към 31.12.2018

Булстат: 176694635

Наименование на паричните потоци	Текущ период в хил.лв			Предходен период в хил.лв		
	постъплени- ния	плащания	нетен поток	постъплени- ния	плащания	нетен поток
а	1	2	3	4	5	6
А. Парични потоци от основната дейност						
1 Парични потоци, свързани с търговски контрагенти	488	141	347	334	298	36
2 Парични потоци, свързани с краткосрочни финансови активи, държани за търговски цели			0			0
3 Парични потоци, свързани с трудови възнаграждения			0			0
4 Парични потоци, свързани с лихви, комисионни, дивиденди и други подобни			0			0
5 Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики			0			0
6 Плащания при разпределения на печалби			0			0
7 Платени и възстановени данъци върху печалбата			0			0
8 Други парични потоци от основната дейност	2	349	(347)		36	(36)
Всичко парични потоци от основната дейност (А)	490	490	0	334	334	0
Б. Парични потоци от инвестиционната дейност						
1 Парични потоци, свързани с дълготрайни активи			0			0
2 Парични потоци, свързани с краткосрочни финансови активи			0			0
3 Парични потоци, свързани с лихви, комисионни, дивиденди и други подобни			0			0
4 Парични потоци от бизнескомбинации - придобивания			0			0
5 Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики			0			0
6 Други парични потоци от инвестиционната дейност			0			0
Всичко парични потоци от инвест. дейност (Б)	0	0	0	0	0	0
В. Парични потоци от финансовата дейност						
1 Парични потоци от емитиране и обратно изкупуване на ценни книжа			0			0
2 Парични потоци от допълнителни вноски и връщането им на собствениците			0			0
3 Парични потоци, свързани с получени или предоставени заеми			0			0
4 Парични потоци от лихви, комисионни, дивиденди и други подобни			0			0
5 Плащания на задължения по лизингови договори			0			0
6 Парични потоци от положителни и отрицателни валутни курсови разлики			0			0
7 Други парични потоци от финансовата дейност			0			0
Всичко парични потоци от финансовата дейност	0	0	0	0	0	0
Г. Изменение на паричните средства през периода (А+Б+В)	490	490	0	334	334	0
Д. Парични средства в началото на периода			0			
Е. Парични средства в края на периода			0			0

Дата:

Съставител:

Ти Пи Ей България ЕООД

Ръководител:

ФРАНЦ ЧАЛУПЕЦКИ

19.2.2019

Илона Тафкова



АББ АГ
МАНФРАД МАЙЦЕР-ПРОКУРИСТ
адрес за кореспонденция: гр. София 1000
р-н Средец, ул. "Г. Раковски" 128, ет. 5
ABB AG Aktiengesellschaft / Corporation
Clemens - Holzmeister - Straße 4, 1109 Wien
Business Park Vienna

ОТЧЕТ ЗА СОБСТВЕНИЯ КАПИТАЛ

АББ АГ - АВСТРИЯ

към 31.12.2018

Булстат: 176694635

Показатели	Записан капитал	Премии от емисии	Резерв от последващи оценки	РЕЗЕРВИ				Финансов резултат от минали		Текуща печалба/загуба	Общо собствен капитал
				Законови	Резерв, свързан с изкупени собствени акции	Резерв съгласно учредителен акт	Други резерви	Неразпределен а печалба	Непокрита загуба		
1. Салдо в началото на отчетния период	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
2. Промени в счетоводната политика								144	(65)	(6)	73
3. Грешки											
4. Салдо след промени в счетоводната политика и грешки	0	0	0	0	0	0	0	144	(65)	(6)	73
5. Изменения за сметка на собствените, в т. ч.: - увеличение - намаление	0	0	0	0	0	0	0	0	(6)	6	0
6. Финансов резултат за текущия период									(6)	6	(162)
7. Разпределения на печалба, в т. ч.: - за дивиденди	0							0		0	
8. Покриване на загуба											
9. Последващи оценки на активи и пасиви - увеличение - намаление	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
10. Други изменения в собствения капитал											
11. Салдо към края на отчетния период	0	0	0	0	0	0	0	144	(71)	(162)	(89)
12. Промени от преводи на годишни финансови отчети на предприятия в чужбина											
13. Собствен капитал към края на отчетния период (11 ± 12)	0	0	0	0	0	0	0	144	(71)	(162)	(89)

В ХИЛД

Съставител:

Ти Пи Ей България ЕООД

Илона Тафкова

Ръководител: ФРАНЦ ЧАЛУПЕЦКИ

МАНФРЕД МАШЕР-ПРОКУРИСТ

Дата: 19.2.2019



АББ АГ, акционерно дружество
адрес за кореспонденция: гр. София 1960
р-н Средец, ул. „Г. С. Раковски“ 128, ет. 5
АББ АГ Aktiengesellschaft / Corporation
Clemens - Holzmeister - Straße 4, 1109 Wien
Business Park Vienna

СПРАВКА ЗА НЕТЕКУЩИТЕ /ДЪЛГОТРАЙНИ/ АКТИВИ

АБЪ АГ - АВСТРИЯ

към 31.12.2018

Булгарт: 176694635

В ХИЛ.ЛВ

ПОКАЗАТЕЛИ	Отчетна стойност на нетекущите активи				Последваща оценка		Преоценена стойност (4+5-6)	Амортизация				Последваща оценка		Преоценена амортизация в края на периода (11+12-13)	Балансова стойност в края на периода (7-14)
	В началото на периода	На постъпките през периода	На излизаните през периода	В края на периода (1+2-3)	Увеличение	Намаляване		В началото на периода	Начислена през периода	Отписана през периода	В края на периода (8+9-10)	Увеличение	Намаляване		
I. Нематериални активи	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1. Продукти от развойна дейност				-			-				-			-	-
2. Концесии, патенти, лицензи, търговски марки, програмни продукти и други подобни				-			-				-			-	-
3. Търговска репутация				-			-				-			-	-
4. Предоставени аванси и нематериални активи в процес на изграждане				-			-				-			-	-
Общо за група I:	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
II. Дисконтирани материални активи															
1. Земи и сгради в т.ч.:	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- земи				-			-				-			-	-
- сгради				-			-				-			-	-
2. Машини, производствено оборудване и апаратура				-			-				-			-	-
3. Съоръжения и други				-			-				-			-	-
4. Предоставени аванси и материални активи в процес на изграждане				-			-				-			-	-
Общо за група II:	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Общо нетекущи активи (I+II):	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Дата:
19.2.2019Съставител:
Ти Пи Ей България ЕООД

Илона Тафкова

Ръководител:
ФРАНИЗ ЧАЛЮПЕЦКИ

МАНОРЕД МАЛЦЕР-ПРОКУРИСТ

ТПА България ЕООД

TPA Bulgaria Ltd.

АБЪ АГ, акционерно дружество
адрес за кореспонденция: гр. София 1600
р-н Средец, ул. „Г. С. Раковски“ 128, ет. 5АБЪ АГ Aktiengesellschaft / Corporation
Clemens - Holzmeister - Straße 4, 1109 Wien
Business Park Vienna